

опасности, конференция единогласно приняла рекомендации Совета министров.

Что касается деколонизации, то конференция предложила седьмой очередной сессии глав государств и правительств ОАЕ создать специальный комитет по санкциям для изучения деятельности торговых компаний, монополий и

всех других фирм, действующих как на африканских территориях, находящихся под колониальным и расистским господством, так и в независимых африканских государствах, с тем чтобы обеспечить возможность независимым африканским государствам принять соответствующие согласованные меры.

ДОКУМЕНТ S/9696 *

Бурунди, Замбия, Непал, Сирия и Сьерра Леоне: проект резолюции

[Подлинный текст на французском языке]
[11 марта 1970 года]

Совет Безопасности,

напоминая и подтверждая свои резолюции 216 (1965) от 12 ноября 1965 года, 217 (1965) от 20 ноября 1965 года, 221 (1966) от 9 апреля 1966 года, 232 (1966) от 16 декабря 1966 года и 253 (1968) от 29 мая 1968 года,

подтверждая, в частности, свою резолюцию 232 (1966), в которой он констатировал, что ситуация в Южной Родезии представляет собой угрозу международному миру и безопасности,

глубоко озабоченный тем, что положение в Южной Родезии еще более ухудшилось вследствие провозглашения так называемой республики и тем, что принятые до сих пор меры оказались недостаточными для урегулирования положения в Южной Родезии,

серьезно озабоченный, кроме того, тем, что решения, принятые Советом Безопасности, не были полностью выполнены всеми государствами,

отмечая, что правительства Южно-Африканской Республики и Португалии, в частности, в нарушение своего обязательства по статье 25 Устава Организации Объединенных Наций не только продолжали торговлю с незаконным расистским режимом меньшинства Южной Родезии вопреки положениям резолюций 232 (1966) и 253 (1968) Совета Безопасности, но и оказывали активную поддержку этому режиму, давая ему возможность противодействовать влиянию мер, принятых Советом Безопасности,

отмечая, в частности, продолжающееся присутствие южноафриканских войск на территории Зимбабве,

подтверждая, что правительство Соединенного Королевства несет основную ответственность за предоставление народу Зимбабве возможности осуществить свое право на самоопределение и независимость,

вновь подтверждая неотъемлемое право народа Зимбабве на свободу и независимость и законность борьбы, которую он ведет за осуществление этого права,

действуя в соответствии с главой VII Устава Организации Объединенных Наций,

1. *осуждает* провозглашение режимом расистского меньшинства Солсбери так называемой республики в Зимбабве и объявляет недействительной любую форму правления, не основывающуюся на принципе правления большинства;

2. *постановляет*, что все государства — члены Организации Объединенных Наций должны воздерживаться от признания этого незаконного режима и настоятельно просит государства, не являющиеся членами Организации, учитывая принципы, изложенные в статье 2 Устава Организации Объединенных Наций, действовать соответствующим образом;

3. *призывает* все государства принять на национальном уровне соответствующие меры для того, чтобы ни один акт, совершенный должностными лицами или учреждениями незаконного режима в Южной Родезии или лицами и организациями, намеревающимися действовать в его интересах или от его имени, не получал никакого официального признания, включая признание юридического характера, со стороны компетентных органов этих государств;

4. *подчеркивает* ответственность правительства Соединенного Королевства как управляющей державы за положение, существующее в Южной Родезии;

5. *осуждает* упорный отказ правительства Соединенного Королевства как управляющей державы использовать силу, чтобы положить конец мятежу в Южной Родезии и дать возможность народу Зимбабве осуществить свое право на самоопределение и независимость в соответствии с резолюцией 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1960 года;

6. *постановляет*, что все государства должны немедленно порвать с незаконным режимом расистского меньшинства в Южной Родезии все дипломатические, консульские, экономические, военные и другие отношения, включая железнодорожную, морскую, воздушную, почтовую, телеграфную и радиосвязь, а также другие виды связи;

* Включает документ S/9696/Согг.1 от 12 марта 1970 года и документ S/9696/Согг.2 от 13 марта 1970 года.

7. *предлагает* правительству Соединенного Королевства как управляющей державы приостановить действие или аннулировать все существующие соглашения, на основе которых могут в настоящее время сохраняться иностранные консульские, торговые или иные представительства в Южной Родезии или поддерживаться консульские, торговые или иные отношения с ней;

8. *осуждает* помощь, которую португальское и южноафриканское правительства и другие империалистические державы оказывают незаконному режиму расистского меньшинства, пренебрегая резолюциями Совета Безопасности, и требует немедленного вывода с территории Зимбабве войск южноафриканских агрессоров;

9. *постановляет*, что государства — члены Организации и члены специализированных учреждений должны осуществить в отношении Южно-Африканской Республики и Португалии меры, изложенные в резолюции 253 (1968) и в настоящей резолюции;

10. *призывает* все государства — члены Организации и членов специализированных учрежде-

ний осуществить постановления Совета Безопасности в соответствии с их обязательствами по Уставу Организации Объединенных Наций;

11. *призывает* все государства — члены Организации Объединенных Наций и, в частности, те, которые в соответствии с Уставом несут главную ответственность за поддержание международного мира и безопасности, эффективно содействовать осуществлению мер, предусмотренных настоящей резолюцией;

12. *настоятельно предлагает* всем государствам оказывать моральную и материальную поддержку национально-освободительным движениям Зимбабве, для того чтобы дать им возможность обрести свободу и независимость;

13. *просит* все государства информировать Генерального секретаря о мерах, принятых в осуществление настоящей резолюции;

14. *просит* Генерального секретаря информировать Совет Безопасности о ходе выполнения настоящей резолюции.

ДОКУМЕНТ S/9698

Письмо представителя Камбоджи от 12 марта 1970 года на имя Председателя Совета Безопасности

*[Подлинный текст на французском языке]
[12 марта 1970 года]*

Имею честь сослаться на письмо от 28 августа 1969 года [S/9432], в котором представитель правительства Таиланда возводит безрассудные обвинения на камбоджийских солдат и жителей пограничного района.

От имени королевского правительства, которое распорядилось о проведении тщательного расследования, я уполномочен категорически опровергнуть все эти тайландские обвинения, являющиеся всего лишь клеветой, цель которой состоит в том, чтобы ввести в заблуждение государства — члены Организации Объединенных Наций и обмануть мировую общественность, одновременно скрыв возмутительные преступления, совершенные тайландскими вооруженными силами в отношении Камбоджи, и, в частности, преступное вмешательство Таиланда во внутренние дела Камбоджи.

Пользуюсь данным случаем, чтобы заявить решительный протест против этих клеветнических обвинений со стороны правительства Таиланда.

Члены Организации Объединенных Наций и, в частности, члены Совета Безопасности не могут не помнить писем постоянного представителя Камбоджи с приложенными фотографиями военных материалов и документов, касающихся

захвата четырех военнослужащих, из которых двое были старшими офицерами, и 79 граждан Таиланда, в районе Сисопхон камбоджийской провинции Баттамбанг [S/9216, S/9234, S/9427, S/9280 и S/9380].

Все события, имевшие место между началом мая 1969 года и концом июля 1969 года, излагаются в моих письмах от 20 мая 1969 года [S/9216], 3 июня 1969 года [S/9234], 10 июня 1969 года [S/9247], 17 июня 1969 года [S/9264], 24 июня 1969 года [S/9281], 21 июля 1969 года [S/9347], 25 июля 1969 года [S/9365], 25 июля 1969 года [S/9366] и от 16 сентября 1969 года [S/9451].

Позволю себе подчеркнуть, что главным образом мирные камбоджийские пограничные жители и являются жертвами актов бандитизма, грабежа, агрессии, вооруженного вторжения и других незаконных актов, совершаемых солдатами тайландской армии и тайландскими бандитами.

Буду Вам признателен за распространение текста настоящего сообщения в качестве документа Совета Безопасности.

*(Подпись) ХУОТ Самбат
Постоянный представитель Камбоджи
при Организации Объединенных Наций*